

Porównanie tłumaczeń I Królewska 5:11

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Salomon zaś dawał Chiramowi dwadzieścia tysięcy korów* pszenicy, żywności** dla jego domu, i dwadzieścia korów*** bitej oliwy – tyle Salomon dawał Chiramowi rokrocznie. ¹⁾²⁾³⁾

¹⁾ 8.000.000 l.

²⁾ żywności, מַכֶּלֶת , hl, zob. מַאֲכָלֶת .

³⁾ Tj. 8.000 l; wg G: dwadzieścia tysięcy batów, 800.000 l; pod. <x>140 2:10</x>.